

MAJANDUSAASTA ARUANNE

aruandeaasta algus: 01.01.2023

aruandeaasta lõpp: 31.12.2023

ärinimi: Osaühing Estmill Arenduse

registrikood: 11178913

postiaadress: Harju maakond, Tallinn, Pirita linnaosa,
Kuukressi tee 1-7

postisihthnumber: 12015

telefon: +372 5548219

e-posti aadress: leili.laast@estmill.ee

Sisukord

Tegevusaruanne	3
Raamatupidamise aastaaruanne	4
Bilanss	4
Kasumiaruanne	5
Raamatupidamise aastaaruande lisad	6
Lisa 1 Arvestuspõhimõtted	6
Lisa 2 Raha	7
Lisa 3 Nõuded ja ettemaksed	7
Lisa 4 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad	8
Lisa 5 Võlad ja ettemaksed	8
Lisa 6 Müügitulu	9
Lisa 7 Mitmesugused tegevuskulud	9
Lisa 8 Tööjõukulud	9
Aruande allkirjad	10

Tegevusaruanne

Estmill Arenduse OÜ on registrisse kantud aastal 2005. Oma majandusliku tegevusega alustati 2010. aasta lõpus. Estmill Arenduse OÜ tegevusaladeks on tõlketeenused.

Firma juhatuse on ühe liikmeline. 2023. aastal juhatuse liikmele juhatamise eest ei ole tasu makstud.

Estmill Arenduse OÜ eesmärgiks on pakkuda kvaliteetset ja hinnalt vastuvõetavat teenust.

Loodame järgnevatel aastatel ikka jätkuvat tegevust.

Raamatupidamise aastaaruanne

Bilanss

(eurodes)

	31.12.2023	31.12.2022
Varad		
Käibevarad		
Raha	12 761	53 593
Nõuded ja ettemaksed	38 106	35 552
Kokku käibevarad	50 867	89 145
Põhivarad		
Finantsinvesteeringud	10 500	10 500
Materiaalsed põhivarad	109 144	45 524
Kokku põhivarad	119 644	56 024
Kokku varad	170 511	145 169
Kohustised ja omakapital		
Kohustised		
Lühiajalised kohustised		
Võlad ja ettemaksed	20 838	8 868
Kokku lühiajalised kohustised	20 838	8 868
Pikaajalised kohustised		
Võlad ja ettemaksed	51 828	19 515
Kokku pikaajalised kohustised	51 828	19 515
Kokku kohustised	72 666	28 383
Omakapital		
Osakapital nimiväärtuses	2 556	2 556
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	114 230	81 741
Aruandeaasta kasum (kahjum)	-18 941	32 489
Kokku omakapital	97 845	116 786
Kokku kohustised ja omakapital	170 511	145 169

Kasumiaruanne

(eurodes)

	2023	2022
Müügitulu	116 542	143 698
Muud äritulud	687	234
Kaubad, toore, materjal ja teenused	-66 916	-51 201
Mitmesugused tegevuskulud	-44 577	-44 362
Tööjõukulud	-2 235	-4 318
Põhivarade kulum ja väärtuse langus	-15 652	-9 427
Muud ärikulud	-6 790	-2 135
Ärikasum (kahjum)	-18 941	32 489
Kasum (kahjum) enne tulumaksustamist	-18 941	32 489
Aruandeaasta kasum (kahjum)	-18 941	32 489

Raamatupidamise aastaaruande lisad

Lisa 1 Arvestuspõhimõtted

Üldine informatsioon

Estmill Arenduse OÜ 2023.aasta

raamatupidamise aastaaruanne on koostatud kooskõlas rahvusvaheliselt tunnustatud arvestuse ja aruandluse põhimõtetele (IAS ja Euroopa Ühenduse direktiivid). Põhinõuded on kehtestatud Eesti Vabariigi Raamatupidamise seadusega ning Vabariigi Valitsuse ja rahandusministri vastavasisuliste määrustega ja neid täiendavate Raamatupidamise Toimkonna poolt väljaantud juhenditega.

Kasumiaruanne on koostatud EV Raamatupidamise seaduse lisa 2 toodud kasumiaruande skeemi nr. 1 alusel.

Raamatupidamise aastaaruanne on koostatud eurodes.

Raha

Raha ning raha ekvivalentidena kajastatakse arvelduskontode jääke (v.a. arvelduskrediit), lühiajalisi pangadeposiite.

Nõuded ja ettemaksed

Ostjatelt laekumata arved on bilansis hinnatud lähtuvalt tõenäoliselt laekuvatest summadest. Seejuures hinnatakse iga kliendi laekumata arveid eraldi, arvestades teadaolevat informatsiooni kliendi maksevõime kohta. Ostjatelt laekumata arved, mille sissenõudmiseks ei ole võimalik või majanduslikult kasulik meetmeid rakendada, on hinnatud lootusetuteks ja kantud bilansist välja.

Materiaalsed ja immateriaalsed põhivarad

Materiaalse põhivara, mis on kasutuses üle ühe aasta on bilansis arvele võetud soetusmaksumuses. Kulumit arvestatakse soetusmaksumuselt kord kuus lineaarsel meetodil, lähtudes eeldatavast majanduslikult kasulikust tööajast.

Olulisuse printsiibist lähtudes kajastatakse põhivarana need varaobjektid, mille soetusmaksumus ületab 1000 eurot ja mille kasulik eluiga on üle ühe aasta. Madalama soetusmaksumusega või lühema kasuliku elueaga varaobjektid kantakse kasutusse võtmisel kuluks ning nende üle peetakse arvestust bilansiväliselt.

Finantskohustised

Kõik finantskohustused (võlad hankijatele, laenud, viitvõlad, muud lühi- ja pikaajalised võlakohustused) võetakse algselt arvele nende soetusmaksumuses, mis sisaldab ka kõiki soetamisega otseselt kaasnevaid kohustusi.

Tulud

Tulud ja kulud on kirjendatud tekkepõhise arvestusprintsipi alusel. Tulu teenuste müügist kirjendatakse raamatupidamises siis, kui teenuste omandiõigus on üle läinud ostjale ja osaühingul on tekkinud summadele nõudeõigus.

Intressitulu ja dividenditulu kajastatakse siis, kui tulu laekumine on tõenäoline ja tulu suurus on võimalik usaldusväärselt hinnata. Intressitulu kajastatakse kasutades vara sisemist intressimäära, välja arvatud juhtudel, kui intressi laekumine on ebakindel. Sellistel juhtudel arvestatakse intressitulu kassapõhiselt.

Intressitulu kajastatakse lähtudes vara sisemisest intressimäärast. Dividenditulu kajastatakse siis, kui omanikul on tekkinud seaduslik õigus nende saamiseks.

Maksustamine

Vastavalt kehtivale seadusandlusele Eesti Vabariigis ettevõtte kasumit ei maksustata, mistõttu ei eksisteeri ka edasilükkunud tulumaksu nõudeid ega kohustusi. Kasumi asemel maksustatakse jaotamata kasumist väljamakstavaid dividende maksumääraga 20/80 netodividendina väljamakstud summalt. Dividendide väljamaksmisega kaasnevat ettevõtte tulumaksu kajastatakse kasumiaruandes tulumaksukuluna samal perioodil kui dividendid välja kuulutatakse, sõltumata sellest, millise perioodi eest need on välja kuulutatud või millal need tegelikult välja makstakse.

Seotud osapooled

Aastaaruande koostamisel on loetud seotud osapoolteks:

omanikke;

juhtkonna ning juhatuse liikmeid;

eelpool loetletud isikute lähikondlasi;

Raamatupidamise aastaaruandes kajastuvad olulised varade ja kohustuste hindamist mõjutavad asjaolud, mis ilmnesid bilansi kuupäeva 31. detsembri 2023 ja aruande koostamise kuupäeva vahemikul, kuid on seotud aruandeperioodil või varasematel perioodidel toimunud tehingutega.

Lisa 2 Raha

(eurodes)

	31.12.2023	31.12.2022
Raha pangakontol	12 761	53 593
Kokku raha	12 761	53 593

Lisa 3 Nõuded ja ettemaksed

(eurodes)

	31.12.2023	12 kuu jooksul
Nõuded ostjate vastu	1 854	1 854
Ostjatelt laekumata arved	1 854	1 854
Laenunõuded	29 000	29 000
Ettemaksed	7 252	7 252
Tulevaste perioodide kulud	7 252	7 252
Kokku nõuded ja ettemaksed	38 106	38 106
	31.12.2022	12 kuu jooksul
Nõuded ostjate vastu	2 174	2 174
Laenunõuded	32 200	32 200
Ettemaksed	1 178	1 178
Tulevaste perioodide kulud	1 178	1 178
Kokku nõuded ja ettemaksed	35 552	35 552

Lisa 4 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad (eurodes)

	31.12.2023	31.12.2022
	Maksuvõlg	Maksuvõlg
Ettevõtte tulumaks	134	64
Käibemaks	237	1 753
Sotsiaalmaks	209	105
Kokku maksude ettemaksed ja maksuvõlad	580	1 922

Lisa 5 Võlad ja ettemaksed (eurodes)

	31.12.2023	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi	
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul
Võlad tarnijatele	5 740	5 740	
Maksuvõlad	580	580	
Muud võlad	66 346	14 518	51 828
Muud viitvõlad	66 346	14 518	51 828
Kokku võlad ja ettemaksed	72 666	20 838	51 828
	31.12.2022	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi	
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul
Võlad tarnijatele	1 838	1 838	
Maksuvõlad	1 922	1 922	
Muud võlad	24 623	5 108	19 515
Muud viitvõlad	24 623	5 108	19 515
Kokku võlad ja ettemaksed	28 383	8 868	19 515

Lisa 6 Müügitulu

(eurodes)

	2023	2022
Müügitulu geograafiliste piirkondade lõikes		
Müük Euroopa Liidu riikidele		
Eesti	116 230	142 374
Soome	0	226
Luksemburg	0	117
Saksamaa	0	325
Holland	0	656
Läti	312	0
Müük Euroopa Liidu riikidele, kokku	116 542	143 698
Kokku müügitulu	116 542	143 698
Müügitulu tegevusalade lõikes		
Kirjalik ja suuline tõlge	116 542	143 698
Kokku müügitulu	116 542	143 698

Lisa 7 Mitmesugused tegevuskulud

(eurodes)

	2023	2022
Energia	285	233
Elektrienergia	285	233
Mitmesugused bürookulud	23 626	28 925
Raamatupidamisteenused	1 800	1 800
Autokulud, kütus, kindlustus	18 866	13 404
Kokku mitmesugused tegevuskulud	44 577	44 362

Lisa 8 Tööjõukulud

(eurodes)

	2023	2022
Sotsiaalmaksud	2 235	2 094
VÕS lepingu tasud	0	2 224
Kokku tööjõukulud	2 235	4 318
Töötajate keskmine arv taandatuna täistööajale	0	1

Aruande digitaalallkirjad

Aruande lõpetamise kuupäev on: 24.06.2024

Osaühing Estmill Arenduse (registrikood: 11178913) 01.01.2023 - 31.12.2023 majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
LEILI LAAST	Juhatuse liige	26.06.2024

Aruande osanike koosoleku kinnitamise staatus

Osanike koosoleku poolt kinnitatud

Kasumi jaotamise ettepanek

(eurodes)

	31.12.2023
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	114 230
Aruandeaasta kasum (kahjum)	-18 941
Kokku	95 289
Jaotamine	
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum) peale jaotamist (katmist)	95 289
Kokku	95 289

Müügitulu jaotus tegevusalade lõikes

Tegevusala	EMTAK kood	Müügitulu (EUR)	Müügitulu %	Põhitegevusala
Kirjalik ja suuline tõlge	74301	116542	100.00%	Jah